



Marjukko

Bärrensare

En effektiv bärrensare som kopplas till en dammsugare. Rensar även fuktiga bär.

1. Kontrollera dammsugarpåsen och byt ut den till en ny vid behov. Påsen kan användas flera gånger.
2. Fäst rensaren t.ex. i bordskanten.
3. Välj ett passande kopplingsstycke och koppla sugslangens ände till rensaren.
4. Slå på strömmen och justera till lämplig sugeffekt genom att först pröva med en liten mängd bär.
5. Håll bären i tratten med en jämn fart så att tratten inte täpps till. Då får du bäst resultat.

Bærrensar

En effektiv bærrensar som kobles til en støvsuger. Renser til og med fuktige bær.

1. Kontroller støvsugerposen og bytt den ved behov. Posen kan brukes flere ganger.
2. Fest renseren til for eksempel kanten av et bord.
3. Velg riktig koblingsstykke og koble enden av sugeslangen til renseren.
4. Slå på strømmen og juster til passende sugeffekt ved å først prøve med en liten mengde bær.
5. Hell bærene i trakten med jevn hastighet slik at trakten ikke tettes. Da får du best resultat.

Marjanpuhdistaja

Tehokas pölynimuriin liitettävä marjanpuhdistaja puhdistaa kosteatkkin marjat.

1. Tarkista imurin pölypussi ja vaihda tarvittaessa uuteen. Pussia voi käyttää useampaan kertaan.
2. Kiinnitä puhdistaja esim. pöydän reunaan.
3. Valitse sopiva liittokappale ja kytkä imuletkun pää puhdistajaan.
4. Kytke virta ja säädä imuteho sopivaksi kokeilemalla ensin pienellä marjamäärällä.
5. Kaada marjat tasaisella nopeudella suppiloon niin, ettei suppilo tukkeudu. Silloin saat parhaan tuloksen.

Berry Cleaner

An effective berry cleaner you can attach to a vacuum cleaner, which even cleans berries that are wet.

Beerenreiniger

Effektiver Beerenreiniger, der an einen Staubsauger angeschlossen wird. Reinigt auch feuchte Beeren.



06913 248876 06/13

